

學院的課程 Programmes of the School

本期院訊全面介紹人文及語言學院所提供的各類課程，課程特色，修讀辦法，及畢業後升學及就業前景。

This issue of the newsletter introduces all the programmes offered by the School, their special features, study curricula, and education and career pathways after graduation.

學位課程 Degree Programmes



翻譯科技
Translation Technology



語文及通識
Language and Liberal Studies



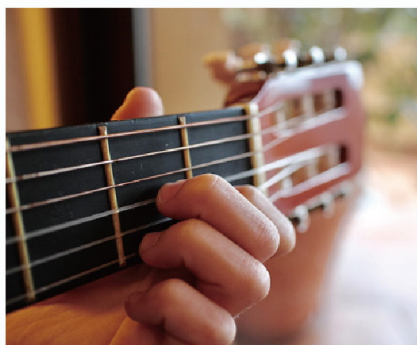
幼兒教育
Early Childhood Education

副學位課程 Sub-degree Programmes



幼兒教育
Early Childhood Education

高級文憑 Higher Diploma



音樂研習
Music Studies

高級文憑 Higher Diploma



綜合教育
General Studies

文憑 Diploma



陳善偉教授
人文及語言學院院長
Professor Chan Sin-wai
Dean
School of Humanities and Languages

人文及語言學院是一所優質學院



人文及語言學院是一所課程方面具有四個特色的優質學院。

特色之一是「雙語並重」：雙語並重的課程有語文及通識(榮譽)文學士課程，是香港自資專上院校中一個獨特的語言與通識教育學士課程。雙語研究方面有內容豐富的漢英分類百科辭典，訓練方面有軟件齊備的翻譯科技實驗室。

特色之二是「英語提升」：英語提升有全日制及兼讀制的綜合教育文憑及兼讀制的職業英語證書課程。學院致力開發機器翻譯英語提升系統，而院方亦成立英語提升專責小組。語言中心是英語提升的主要基地。

特色之三是「專科專業」：專科專業課程有幼兒教育教育學士課程及幼兒教育高級文憑課程及音樂研習高級文憑課程。課程設施有幼兒教育示範教室及音樂工作室。研究方面有全世界第二個人文科技研究中心。

特色之四是「科技導向」：科技導向的課程有全球領先的翻譯科技文學士課程。研究方面有第一套視像菜譜翻譯系統及去年獲大學資研局最大筆自資院校研究撥款的全自動足球評述系統。課程設施方面有世界第一個人文科技研究實驗室。

School of Humanities and Languages

– a BEST school –

The School of Humanities and Languages is a BEST school. BEST stands for Bilingual, English-enhancing, Specialized, and Technological.

“Bilingual” refers to the Bachelor of Arts in Languages and Liberal Studies programme, which is a unique language and liberal studies degree programme among the self-financed tertiary institutions in Hong Kong. The School has conducted research on a comprehensive classified encyclopedic Chinese-English dictionary and is equipped with a translation and technology and interpreting laboratory with the world’s largest collection of translation technology software.

“English-enhancing” refers to the full-time and part-time Diploma in General Studies programme and the part-time Certificate in Vocational English programme. The School has started work on the first machine-translation-based English enhancement system and set up a Task Force on English Enhancement. The Language Centre is an important base for English enhancement.

“Specialized” refers to the Bachelor of Education in Early Childhood Education programme, the Higher Diploma in Early Childhood Education Programme, and the Higher Diploma in Music Studies. Facilities of these programmes include Early Childhood Model Classroom and Music Studio. They are supported by the Techno-Humanities Research Centre, which is the second techno-humanities centre in the world.

“Technological” refers to the world-leading Bachelor of Arts in Translation Technology programme. The School has conducted research on the first visual recipe translation system and an automatic football commentary system, which received the largest self-financed sector grant from the Research Grants Council (RGC) in 2020-2021. This programme is supported by the first Techno-Humanities research laboratory in the world.



翻譯科技（榮譽）文學士



王淑雯博士
助理教授暨課程主任
Dr Cecilia Wong Shuk Man
Assistant Professor-cum-Programme Leader

課程特色

- ◆ 國際領先課程以訓練翻譯科技、電腦及翻譯專才
- ◆ 就業導向課程以應對全球科文兼備的職業需求
- ◆ 優秀教學團隊有名校博士教授提供優質教學
- ◆ 先進教學設施有翻譯軟件庫、教學平台及研究實驗室
- ◆ 多種模式翻譯以訓練文字、語音、圖像、音響形式轉換



獎學金（一年級入學）

學費: \$74,370 (本地生)

免入息審查資助計劃實際繳交學費: \$41,270 (本地生)

DSE成績要求	獎學金金額(港幣)	獎學金計劃
≥“3322”	[每年學費金額] \$10,000	校長推薦獎學金
≥ 21	\$40,000 *	學業優異獎學金(限5位)
≥ 13	\$30,000 *	入學獎學金

*此獎學金將在合資格學生升讀二年級時發放

升學就業前景

由於學生修讀翻譯科技、翻譯、口譯、中英語文及電腦知識與技巧,涉及多個學術與技巧範疇的訓練,可以從事的職業很多,例如:

- ◆ 人 工 智 能 人工智能技術員、物聯網技術員、機器學習技術員
- ◆ 電腦輔助翻譯 翻譯項目經理
- ◆ 電腦技巧 電腦技術員、翻譯應用軟件開發員、翻譯系統開發員
- ◆ 數據分析 數據分析員、大數據技術員、術語員
- ◆ 本地化 本地化項目經理、本地化人員
- ◆ 機器翻譯 譯後編輯員
- ◆ 翻譯科技 語言服務提供者、翻譯科技員

Bachelor of Arts (Honours) in Translation Technology



Programme Features

- ◆ World-leading programme in Hong Kong to provide training in translation technology, computing, and translation
- ◆ Employment-oriented curriculum to meet global job market demand for techno-humanities graduates
- ◆ Strong teaching team with doctorates from renowned universities to provide quality teaching
- ◆ State-of-the-art facilities with software library, teaching platform, and research laboratory
- ◆ Multimodal translation to cover textual, speech, visual, and audio translations

Scholarships (Year 1 Entry)

Standard Tuition Fee: \$74,370 (Local Student)

Net Tuition Fee after Non-means-tested Subsidy Scheme: \$41,270 (Local Student)

DSE Score Requirements	Scholarship Amount (HK\$)	Scholarship Schemes
≥ “3322”	[Net tuition fee payable] \$10,000 per year	Principal Nomination Scheme
≥ 21	\$40,000 *	Academic Achievement Scholarship (5 quotas)
≥ 13	\$30,000 *	Entrance Scholarship

*Scholarships will be granted to eligible students upon their promotion to Year 2.



Education and Career Pathways

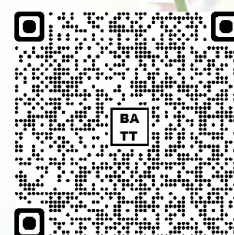
- | | |
|------------------------------|--|
| ◆ Artificial intelligence | <i>AI technician, Machine learning technician</i> |
| ◆ Computer-aided translation | <i>Computer-aided translator, Translation project manager</i> |
| ◆ Computer skills | <i>Translation app developer, Translation system developer</i> |
| ◆ Data analysis | <i>Data analyst, Big data analyst</i> |
| ◆ Localization | <i>Localization project manager, Localization technician</i> |
| ◆ Machine translation | <i>Post-editor</i> |
| ◆ Translation technology | <i>Language service provider, Translation technologist</i> |



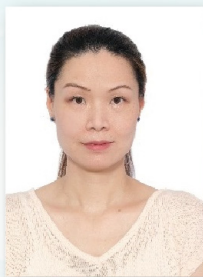
軟件使用訓練 Use of Software Training



查詢 Enquiry: 51776964
shl@cihe.edu.hk
李女士 Ms Li



語文及通識榮譽文學士（榮譽）文學士



駱澤盈博士
講師暨課程主任
Dr Beatrice Lok Chak Ying
Lecturer-cum-Programme Leader

課程特色

- ◆ 共有三個專修學科包括: i) 雙語研究; ii) 中文及哲學; iii) 英文及傳意
- ◆ 着重中西兼融的通識教育以拓寬學生的知識視野，培養學生的批判思維，創意及自省能力
- ◆ 發展學生不同領域的能力和技巧，讓學生兼備專業語文及通識教育的知識和實踐技巧
- ◆ 設有海外及本地交流體驗，為學生提供理論實踐及學術交流的機會
- ◆ 提供多項獎學金及助學金計劃，以嘉許表現優秀的學生及為有經濟需要的學生提供援助
- ◆ 課程內容完備，有趣互動，涵蓋專業雙語，傳意技巧訓練，語言分析，哲學及文化研究
- ◆ 課程設計與時並進，針對提升學生的通用技能和專業知識，畢業生出路多元化，就業及升學空間非常廣闊

申請獎學金的資格(一年級入學)

學費: \$74,370 (本地生)

免入息審查資助計劃實際繳交學費: \$41,270 (本地生)

DSE成績要求	獎學金額(港幣)	獎學金計劃
≥ “3322”	[每年學費金額] \$10,000	校長推薦獎學金
≥ 21	\$40,000 *	學業優異獎學金(限5位)
≥ 13	\$30,000 *	入學獎學金

*此獎學金將在合資格學生升讀二年級時發放

升學就業前景

- ◆ 從事不同媒體的編輯、撰稿人或記者
- ◆ 從事公私營機構的管理工作
- ◆ 從事教育或學術研究工作
- ◆ 從事公共關係、品牌推廣工作
- ◆ 從事翻譯及傳意工作
- ◆ 從事廣泛的社會文化及人文哲學工作
- ◆ 升讀碩士及研究院級別的課程

Bachelor of Arts (Honours) in Language and Liberal Studies



Programme Characteristics

- ◆ Include three streams of specialization: i) Bilingual Studies; ii) Chinese and Philosophy; iii) English and Communication
- ◆ A comprehensive and interactive programme design that covers professional language studies, philosophical and cultural studies, discourse analysis and communication skills training
- ◆ A responsive and flexible curriculum which enhances students' generic skills and professional knowledge, resulting an increase in our graduates' employability and choices for further studies
- ◆ Broaden students' knowledge as well as strengthen their sense of critical thinking, creativity and self-reflectiveness through a broadly-based curriculum in liberal arts
- ◆ Prepare students for academic and career development through a wide spectrum of skills and capabilities, and foster their interests to become lifelong learners
- ◆ Provide valuable opportunities to go on local/overseas exchange that can advance students' academic and career development
- ◆ Encourage students to pursuit their excellence and support students with financial need via a range of scholarship and bursary schemes

Scholarships (Year 1 Entry)

Standard Tuition Fee: \$74,370 (Local Student)

Net Tuition Fee after Non-means-tested Subsidy Scheme: \$41,270 (Local Student)

DSE Score Requirements	Scholarship Amount (HK\$)	Scholarship Schemes
≥ "3322"	[Net tuition fee payable] \$10,000 per year	Principal Nomination Scheme
≥ 21	\$40,000 *	Academic Achievement Scholarship (5 quotas)
≥ 13	\$30,000 *	Entrance Scholarship

*Scholarships will be granted to eligible students upon their promotion to Year 2.

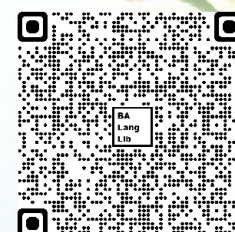


Education and Career Prospects

- ◆ Editorial, writing and journalism jobs
- ◆ Management and administration jobs in public and private sectors
- ◆ Teaching, education and research jobs
- ◆ Public relations, advertising and marketing jobs
- ◆ Translation and communication jobs
- ◆ A broad selection of jobs related to cultural and philosophical studies
- ◆ Further studies in any local/overseas institutes for a master's degree or doctorate



讀書會 Reading Group



查詢 Enquiry: 51776964
shl@cihe.edu.hk
楊女士 Ms Yeung

幼兒教育（榮譽）學士（全日制/兼讀制）



李麗梅博士

副教授暨課程主任

Dr Frances Lee Lai Mui

Associate Professor-cum-Programme Leader



課程學習成效

- ◆ 應用幼兒教育上的各種理論及實踐知識，發展出合適的教學策略及方式，協助幼兒在學習過程中獲取豐富的成果
- ◆ 在本科或相關範疇，應用、實踐及建立不同的兒童發展理論與建驗，設計適合0-8歲幼兒學習的課程
- ◆ 具備專業道德，承擔幼兒教育專業責任，致力投身於幼兒教育行業中，配合業界需要自我增值
- ◆ 分析影響香港幼兒教育發展的文化、社會、政治及經濟因素，協助推動適合本港需要的融合教育
- ◆ 有效地與家長、家庭及其他相關持份者協作，為幼童成長發展中幼稚園、小學及家庭的角色創造合宜的銜接安排
- ◆ 分析、建立及應用幼兒教育中各種學習理論及方式，適當地使用資訊科技及其他類型工具，設計及執行適合0-8歲幼兒發展需要及安全考慮的課程及活動
- ◆ 學習及應用多方面的普及知識及技能，包括語文能力、數理能力及資訊科技運用能力，並留意身邊相關的人事動向，全面投入幼教行業

獎學金（一年級入學）

學費: \$74,370 (本地生)

免入息審查資助計劃實際繳交學費: \$41,270 (本地生)

DSE成績要求	獎學金金額(港幣)	獎學金計劃
≥ 21	\$40,000 *	學業優異獎學金(限5位)
≥ 13	\$30,000 *	入學獎學金

*此獎學金將在合資格學生升讀二年級時發放



升學就業前景

學員在完成本課程後可以：

- ◆ 擔任幼稚園及幼兒中心老師或相關幼兒教育職位
- ◆ 報讀本港各大專院校開辦的碩士課程
- ◆ 在累積有關工作經驗後，報讀幼稚園/幼兒中心校長專業課程
- ◆ 申請特殊幼兒中心、早期教育及訓練中心及到校支援服務等支援特殊幼兒教育的機構之幼兒工作人員職位



參觀鳳園蝴蝶保育區
A Visit to the Fung Yuen Butterfly Reserve

Bachelor of Education (Honour) in Early Childhood Education (Full-time/ Part-time)



Learning Outcomes of the Programme

- ◆ Marshal and operate an appropriate set of ECE theories and good practices to develop and adopt suitable strategies and approaches to work most fruitfully with young children in the learning process
- ◆ Design a curriculum for delivery to children aged 0-8 by applying, improvising and synthesising theories and good Practices in child development and child studies as well as other related disciplines that are fit for purpose
- ◆ Reflect on and assume the professional roles and responsibilities of early childhood educators with full commitment to the ethics and reflective practice of the ECE profession
- ◆ Analyse the cultural, social political and economic factors governing the development of early childhood education in Hong Kong to bring about an inclusive ECE for all
- ◆ Collaborate with children's parents and families, and other stakeholders, in a teamwork spirit to effect an interface/transition between kindergarten, family and primary education for children's optimal development
- ◆ Evaluate, apply and synthesise learning theories and approaches in early childhood education, employing Information Communication Technology (ICT) and other useful tools, to plan, implement and critically evaluate early childhood curricula and programmes that are safe and developmentally appropriate to children of 0-8 years of age in Hong Kong
- ◆ Acquire and apply generic knowledge and skills including language skills, numeracy skills, and ICT skills, always aware of local and international issues and trends pertaining to ECE for functioning optimally in the profession

Scholarships (Year 1 Entry)

Standard Tuition Fee: \$74,370 (Local Student)

Net Tuition Fee after Non-means-tested Subsidy Scheme: \$41,270 (Local Student)

DSE Score Requirements	Scholarship Amount (HK\$)	Scholarship Schemes
≥ 21	\$40,000 *	Academic Achievement Scholarship (5 quotas)
≥ 13	\$30,000 *	Entrance Scholarship

*Scholarships will be granted to eligible students upon their promotion to Year 2.



Education and Career Pathways

Students who have completed the programme are eligible for:

- ◆ Working as kindergarten and child care centre teachers and other related posts in early childhood education
- ◆ Enrolling on a master programme in early childhood education offered by the local universities and tertiary institutes
- ◆ Enrolling on Kindergarten/Child Care Centre Principalship Professional Training Programmes, together with relevant working experience
- ◆ Applying vacancies of child care practitioners in Special Child Care Centre, Early Education and Training Centre, On-site Pre-school Rehabilitation Service and related organization which support children with special needs in Hong Kong



照顧初生嬰兒訓練
Professional Knowledge
Training In Caring Infants



查詢 Enquiry: 51776964
shl@cihe.edu.hk
黃先生 Mr Wong

幼兒教育高級文憑



顏素芳博士
高級講師暨課程主任
Dr Ngan So Fong
Senior Lecturer-cum-Programme Leader



課程學習成效

- ◆ 確認兒童的不同學習需要，從而為他們在學習過程中採用最合適的教學方法
- ◆ 綜合各種兒童發展理論，把理論架構實踐於教學中
- ◆ 履行兒童教育工作者的角色與責任，並反思個人的專業及道德操守
- ◆ 與學童家長、家人以及其他持份者溝通合作，以共同協作的精神尋求達致學童全人發展的策略與方法
- ◆ 分析影響本港幼兒教育發展的文化、社會、政治及經濟等方面的各種因素
- ◆ 把各種學習理論與教學法應用到幼兒教育，並運用資訊科技及其他有效工具去規劃、推行安全而切合本港2-6歲兒童發展需要的幼兒教育課程
- ◆ 有效運用一般技能和建立對本地及國際議題的認識，為投身幼兒教育工作或升讀幼兒教育學士學位課程作好準備

獎學金

學費: \$61,650 (本地生)

DSE成績要求		獎學金金額(港幣)	獎學金計劃
≥ 18		\$40,000 *	學業優異獎學金(限5位)
≥ 12		\$20,000 *	入學獎學金
最佳六科評級分數要求(適合毅進及其他資歷架構第三級本地畢業生)			
≥ 24		\$20,000 *	入學獎學金
≥ 20		\$10,000 *	
CGPA分數要求			
CGPA **≥ 3.0		\$20,000 *	入學獎學金
CGPA **≥ 2.2		\$10,000 *	

*此獎學金將在合資格學生升讀二年級時發放

**CGPA: 總成績平均積點



升學就業前景

學員在完成本課程後可以：

- ◆ 從事幼稚園及幼兒中心老師或其他相關教育行業的工作
- ◆ 繼續升讀本港各大專院校開辦的幼兒教育學士學位課程

Higher Diploma in Early Childhood Education



Learning Outcomes of the Programme

- ◆ To identify children's diverse needs to develop suitable strategies and approaches to work with them in the learning process
- ◆ To synthesize child development theories as a theoretical framework to inform teaching practice
- ◆ To reflect on and assume the professional roles and responsibilities of early childhood educators and their commitment to professionalism, ethics and reflective practice
- ◆ To collaborate with children's parents and families, and other stakeholders, in a team work spirit to work out strategies and methods for achieving children's holistic development
- ◆ To analyse the cultural, social, political and economic factors in Hong Kong that govern the development of early childhood education
- ◆ To apply learning theories and approaches in early childhood education, employing Information Communication Technology (ICT) and other useful tools, to plan, implement and evaluate early childhood curricula and programmes that are safe and developmentally appropriate to children of 2-6 years of age in Hong Kong
- ◆ To apply generic skills and the awareness of local and international issues for functioning optimally in the profession and/or in preparation for advancing to the degree level academically

Scholarships

Standard Tuition Fee: \$61,650 (Local Student)

DSE Score Requirements	Scholarship Amount (HK\$)	Scholarship Schemes
≥ 18	\$40,000 *	Academic Achievement Scholarship (5 quotas)
≥ 12	\$20,000 *	Entrance Scholarship
Best 6 subjects' requirement (For DYJ graduates or other recognized QF Level 3 Graduates)		
≥ 24	\$20,000 *	Entrance Scholarship
≥ 20	\$10,000 *	
CGPA Scores Requirement		
CGPA** ≥ 3.0	\$20,000 *	Entrance Scholarship
CGPA** ≥ 2.2	\$10,000 *	

*Scholarships will be granted to eligible students upon their promotion to Year 2.

**CGPA: Cumulative Grade Point Average



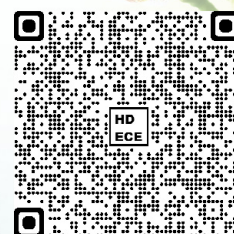
Education and Career Pathways

Students who have completed the programme are eligible for:

- ◆ Working as kindergarten and child care centre teachers and other related posts in early childhood education
- ◆ Enrolling on a degree programme in early childhood education offered by the local universities and tertiary institutes



Making Visual Arts Teaching Materials
美術教具製作



音樂研習高級文憑



李志權博士
助理教授暨課程主任
Dr Martin Lee Chi Kuen
Assistant Professor-cum-Programme Leader

課程特色

- ◆ 提供專業及全面的音樂訓練
- ◆ 使學生具備良好的音樂才能，將來能夠在音樂界工作(例如:教學、音樂指導、編曲等)或繼續升讀音樂相關的課程
- ◆ 將天主教核心價值觀納入正規課程和課外活動之中
- ◆ 與其他明愛機構和專業團體緊密聯繫，尋求合作機會

獎學金

學費: \$59,950 (本地生)

DSE成績要求		獎學金金額(港幣)	獎學金計劃
“22222”		\$20,000(每年)	校長推薦獎學金
≥ 18		\$40,000 *	學業優異獎學金(限5位)
≥ 12		\$20,000 *	入學獎學金
最佳六科評級分數要求(適合毅進及其他資歷架構第三級本地畢業生)			
≥ 24		\$20,000 *	入學獎學金
≥ 20		\$10,000 *	
CGPA分數要求			
CGPA **≥ 3.0		\$20,000 *	入學獎學金
CGPA **≥ 2.2		\$10,000 *	

*此獎學金將在合資格學生升讀二年級時發放

**CGPA: 總成績平均積點

升學就業前景

本課程的畢業生能申請本港資歷架構第五級的音樂相關課程：

- ◆ 本港各大專院校所開辦有關音樂、文化研習或管理的學士學位課程
- ◆ 其他海外音樂及音樂相關的學士學位課程

本課程的畢業生能擔任以下工作：

- ◆ 公營學校和私營機構的聲樂、樂器或樂理導師
- ◆ 學校和教會的器樂合奏或合唱團指導
- ◆ 音樂製作公司的行政人員
- ◆ 西九龍文化區的行政人員
- ◆ 音樂活動和訓練的行政統籌人員
- ◆ 學校的教學助理

Higher Diploma in Music Studies



Programme Features

- ◆ Offer an intensive training in music studies
- ◆ Equip students to work in music industry, e.g. studio teaching, music coaching, and musical arrangement, etc., on the one hand, it also prepares students to continue their music studies in the academia on the other hand
- ◆ Incorporate the elements of value education of Catholic Church into the formal curriculum and extra-curriculum of our programme
- ◆ Connect with other Caritas groups and professional organizations in the field for potential synergetic collaboration

Scholarships

Standard Tuition Fee: \$59,950 (Local Student)

DSE Score Requirements	Scholarship Amount (HK\$)	Scholarship Schemes
“22222”	\$20,000(per year)	Entrance Scholarship
≥ 18	\$40,000 *	Academic Achievement Scholarship (5 quotas)
≥ 12	\$20,000 *	Entrance Scholarship
Best 6 subjects' Requirement (For DYJ graduates or other recognized QF Level 3 Graduates)		
≥ 24	\$20,000 *	Entrance Scholarship
≥ 20	\$10,000 *	
CGPA Scores Requirement		
CGPA** ≥ 3.0	\$20,000 *	Entrance Scholarship
CGPA** ≥ 2.2	\$10,000 *	

*Scholarships will be granted to eligible students upon their promotion to Year 2.

**CGPA: Cumulative Grade Point Average



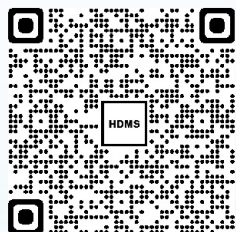
Education and Career Pathways

Our graduates are capable to pursue further studies in the following music-related QF Level 5 programmes in Hong Kong:

- ◆ Undergraduate programmes in music, cultural studies or management at various universities/ institutions in Hong Kong
- ◆ Other overseas undergraduate programmes in music or music-related area

Our graduates are capable to work as:

- ◆ Vocal/Instrumental/Music theory instructors in public schools and private sectors
- ◆ Ensemble/Choir coaches for schools and churches
- ◆ Executive associates in music production companies
- ◆ Executive associates in West Kowloon Cultural District
- ◆ Music agents for event and training purposes
- ◆ Teaching assistants at schools



查詢 Enquiry: 5269 6204
mlee@cihe.edu.hk
李博士 Dr Lee



大師班學生演奏 Master Class Performance

綜合教育文憑(全日制/兼讀制)



林浩基先生

講師暨課程主任

Mr Kevin Lam Ho Kei

Lecturer-cum-Programme Leader

課程特色

本課程旨在加強和充實同學各項學術能力，當中尤重中、英語文訓練及批判思維能力，並在多元化選修科的輔助下，使同學順利銜接高級文憑或副學士課程。

- ◆ 一年全日制及兼讀制課程
- ◆ 提供基礎核心科目，提升同學的基本語言、數學與批判思考能力
- ◆ 提供不同學科的選修科目，擴闊同學視野與興趣，為同學升讀各個不同範疇的副學位課程作好準備
- ◆ 畢業生可申請：
 1. 明愛專上學院以及明愛白英奇專業學校的副學士及高級文憑課程
 2. 其他院校提供的資歷架構第四級副學位課程

經濟援助

學費: \$46,810 (本地生)

DSE成績要求	獎學金金額(港幣)	獎學金計劃
中六畢業	\$20,000(免息貸款)	周大福慈善基金免息學生貸款計劃*

*學生如能完成一年制文憑課程，並成功獲 CIHE/CBCC 的高級文憑/ 副學士課程取錄，學院會向他們提供港幣兩萬元的「配對助學金」，意謂退還文憑課程的半數學費予他們（大約港幣兩萬元）作為他們上進求學，努力上流的鼓勵

課程銜接

綜合教育文憑

- ◆ CBCC "1+2" 銜接副學士或高級文憑課程
- ◆ CBCC "1+2+2" 銜接明愛專上學院榮譽學士學位課程(三年級入學)

可銜接學科

- ◆ 設計學高級文憑
- ◆ 配藥高級文憑(全日/兼讀制)
- ◆ 社會工作高級文憑(全日/兼讀制)
- ◆ 幼兒教育高級文憑
- ◆ 款待管理學高級文憑

Diploma of General Studies (Full-time/Part-time)



Programme Features

The programme aims to enhance students with foundational academic background by providing a variety of subjects, especially in language skills and critical thinking on top of a great number of electives for further studies.

- ◆ 1 year (Full-time and Part-time) programme
- ◆ Offer foundational core courses to strengthen students' general competency in language, mathematical and critical thinking
- ◆ Offer elective introductory courses of various disciplines to widen students' scope of interest in different disciplines so as to prepare them for further studies at the Sub-degree level
- ◆ Graduates are eligible to apply for:
 - 1) the AD and HD programmes of CIHE and CBCC
 - 2) similar Level 4 Sub-degree programmes offered by the other institutions

Financial Assistance

Standard Tuition Fee: \$46,810 (Local Student)

DSE Score Requirements	Scholarship Amount (HK\$)	Scholarship Schemes
Form 6 Graduate	\$20,000 (Interest-free Loan)	Chow Tai Fook Charity Foundation Interest Free Loan Scheme*

Students who have successfully completed the DGS programme in one year and have successfully claimed Higher Diploma/Associate Degree offer by CIHE/CBCC, Institute will offer up to HK\$20,000 the "Matching Bursary" to the students. It means half of the tuition fee of the DGS Programme (about \$20,000) as an encouragement to further studies.



Programme Articulation

Diploma in General Studies

- ◆ CBCC "1+2" Pathway to Associate Degree or Higher Diploma Programmes
- ◆ CBCC "1+2+2" Pathway to CIHE Degree Programmes (Year 3 Entry)



Potential Articulation Pathways

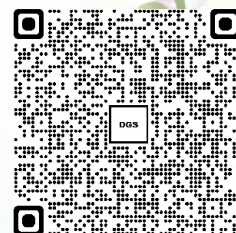
- ◆ Higher Diploma in Design
- ◆ Higher Diploma in Pharmaceutical Dispensing (Full-time/ Part-time)
- ◆ Higher Diploma in Social Work (Full-time/ Part-time)
- ◆ Higher Diploma in Early Childhood Education
- ◆ Higher Diploma in Hospitality Management



校園走一走 Campus Tour



查詢 Enquiry: 52696204
gels@cihe.edu.hk
李女士 Ms Lee



學院設施 Facilities of the School



Translation Technology and Interpreting Laboratory 翻譯科技及傳譯實驗室



Early Childhood Model Classroom
幼兒教育模擬課室



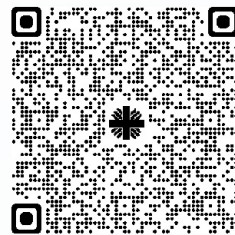
Grand Piano Concert Room
三角琴演奏房

Contact Us 聯絡我們

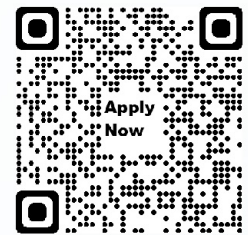
☎ (852) 51776964

✉ shl@cihe.edu.hk

🌐 <https://www.cihe.edu.hk>



人文及語言學院
School of Humanities and Languages



網上報名
Online Application

Acknowledgment: The School would like to thank Memsources and Phrase for granting academic editors licenses to the Techno-Humanities Research Laboratory.

Phrase **MEMSOURCES**

《人文及語言學院院訊》編輯委員會 主席: 陳善偉教授 總編輯: 李宗華先生
編輯: 英冠球博士・周昭端博士・李健靈博士・胡耀東先生・周耀恆先生 秘書: 楊蓉女士

School of Humanities and Languages Newsletter Editorial Committee Chairperson: Professor Chan Sin-wai Editor-in-chief: Mr Roger Lee
Editors: Dr Ying Koon-kau・Dr John Chow・Dr Michelle Li・Mr Woo Yiu-tung・Mr Billy Chow Secretary: Ms Cassy Yeung

學院地址: 香港新界將軍澳翠嶺里2號6樓A624室

School Address: Room A624, 6/F, 2 Chui Ling Lane, Tseung Kwan O, N.T., Hong Kong